



RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC
11 Laurier St. / 11, rue Laurier
Place du Portage, Phase III
Core 0B2 / Noyau 0B2
Gatineau, Québec K1A 0S5
Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
Fuel & Construction Products Division
11 Laurier St./11, rue Laurier
7A2, Place du Portage, Phase III
Gatineau, Québec K1A 0S5

Title - Sujet Boîtier de gestion de l'alimentatio	
Solicitation No. - N° de l'invitation 23240-170276/A	Amendment No. - N° modif. 004
Client Reference No. - N° de référence du client 23240-170276	Date 2016-09-01
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$HL-653-71306	
File No. - N° de dossier hl653.23240-170276	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2016-09-15	Time Zone Fuseau horaire Eastern Daylight Saving Time EDT
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Boudreau, Susie	Buyer Id - Id de l'acheteur hl653
Telephone No. - N° de téléphone (873) 469-4826 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

CETTE MODIFICATION EST SOULEVÉE POUR PROLONGER LA DATE DE FERMETURE DU 6 SEPTEMBRE 2016 AU **15 SEPTEMBRE 2016, 14H00 (HAE) heure avancée de l'Est** ; ET POUR REMPLACER L'Annexe A1 PAR L'Annexe A2 POUR UN CHANGEMENT DANS LES QUANTITÉS, COMME SUIVIT :

- 1) À l'article **3.1.2 Soumission financière** dans la **PARTIE 3 – INSTRUCTIONS POUR LA PRÉPARATION DES SOUMISSIONS**

Supprimer:
Tableau des prix à l'annexe A1

Insérer:
Tableau des prix à l'annexe A2
- 2) À l'article **6.2.1 Types de boîtier** : dans la **PARTIE 6 – CLAUSES DU CONTRAT SUBSÉQUENT**

Supprimer:
l'Annexe A1 - Tableau des prix

Insérer:
l'Annexe A2 - Tableau des prix
- 3) À l'article **6.2.3 Biens optionnels** dans la **PARTIE 6 – CLAUSES DU CONTRAT SUBSÉQUENT**

Supprimer:
l'Annexe A1 - Tableau des prix

Insérer:
l'Annexe A2 - Tableau des prix
- 4) À l'article **6.10 Ordre de priorité des documents** dans la **PARTIE 6 – CLAUSES DU CONTRAT SUBSÉQUENT**

Supprimer:
Annexe A1, Tableau des prix;

Insérer:
Annexe A2, Tableau des prix;
- 5) À L'ANNEXE A1 – Table des prix

Retirer:
Dans son intégralité

Remplacer par:
L'ANNEXE A2 – Tableau des prix, ci-inclus.

TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DEMEURENT INCHANGÉS.

Solicitation No. - N° de l'invitation
23240-170276/A
Client Ref. No. - N° de réf. du client
23240-170276

Amd. No. - N° de la modif.
004
File No. - N° du dossier
hl653.23240-170276

Buyer ID - Id de l'acheteur
hl653
CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME

ANNEXE A2 – TABLEAU DES PRIX

Type 1 – Power Manager, NRCan - 18660

Destination: Ressources naturelles Canada, 2617 Chemin Anderson, Ottawa, ON, Canada, K1A 0E7		
Article	Quantité	Prix par unité FAB livrés à destination, les taxes applicables exclues
* Échantillons de pré-production	1	\$ _____
Besoin principal	79	\$ _____
Option pour quantité supplémentaire Les quantités en option seront commandées par lot de 5 unités minimum. Quantité maximale: 30 unités	5	\$ _____

* Le prix unitaire doit inclure toutes les modifications nécessaires pour l'acceptation de l'échantillon.

Type 2 – Power Manager Application Intérieur - 18668

Destination: Ressources naturelles Canada, 2617 Chemin Anderson, Ottawa, ON, Canada, K1A 0E7		
Article	Quantité	Prix par unité FAB livrés à destination, les taxes applicables exclues
* Échantillons de pré-production	1	\$ _____
Besoin principal	79	\$ _____
Option pour quantité supplémentaire Les quantités en option seront commandées par lot de 5 unités minimum. Quantité maximale: 35	5	\$ _____

* Le prix unitaire doit inclure toutes les modifications nécessaires pour l'acceptation de l'échantillon.